

## PRECAUCIONES Y ADVERTENCIAS

**TIMOREX GOLD** es un fungicida de origen natural preventivo y curativo, cuyo ingrediente activo Terpinen-4-ol y  $\gamma$ -terpineno pertenecen al grupo químico de los monoterpenos monocíclicos.

Por tratarse de un producto ligeramente tóxico, es que se debe evitar su inhalación, contacto con la piel, proyecciones en los ojos y la contaminación de los alimentos. Durante la preparación usar guantes impermeables, overol impermeable, protector facial, mascarilla, y botas impermeables. Durante la aplicación usar protección adecuada que impida el contacto del producto con la ropa y el cuerpo. Usar guantes de goma, botas impermeables de goma, overol impermeable, protector facial. No aplicar con viento y no trabajar en la niebla de la solución pulverizada. No comer, beber o fumar durante su preparación y aplicación. Después de la aplicación lavar con abundante agua y jabón las partes del cuerpo y ropa que puedan haber tenido contacto con el producto. Lavar el equipo aplicador con abundante agua, cuidando de no vaciar su contenido en fuentes de agua.

**SINTOMAS DE INTOXICACIÓN:** Sialorrea (Salivación excesiva), Piloerección y Letargia.

**TRATAMIENTO MÉDICO DE EMERGENCIA:** El Ingrediente activo de este producto pertenece al grupo químico Monoterpenos Monocíclicos. Además contiene un Tensoactivo. Las medidas de tratamiento son: Descontaminación gástrica: Evaluar uso de carbón activado. Vía Aérea: Cuando sea posible, aspirar secreciones. Irritación dérmica: Limpiar el área afectada y evaluar el uso de corticoides. Monitorización del SNC.

**Primeros Auxilios:** **Inhalación:** Trasladar al afectado al aire fresco. Si no respira, proporcionar respiración artificial. **Ingestión:** No inducir vómito. Nunca dar nada a una persona inconsciente. Lavar la boca con grandes cantidades de agua limpia. **Contacto con la Piel:** Retirar ropa y zapatos. Lavar con abundante agua limpia la piel y jabón minuciosamente entre pelo, uñas y pliegues cutáneos. Lavar la ropa antes de volver a usar. **Contacto con los Ojos:** Lavar inmediatamente con abundante agua por 15 minutos, manteniendo los párpados bien abiertos y levantados. En el caso de que el afectado utilice lentes de contacto, removerlos después de los primeros 5 minutos y luego continúe el enjuague. Para todos los casos anteriores, trasladar al afectado a un centro médico en caso de complicaciones; llevando el envase o la etiqueta.

**ANTÍDOTOS:** No tiene antídoto específico; aplicar tratamiento sintomático.

**ECOTOXICIDAD:** **Timorex Gold** es prácticamente no tóxico para abejas y aves y ligeramente tóxico para peces; moderadamente tóxico para organismos acuáticos. No asperjar sobre o cerca de ríos ni tranques o cauces de agua.

**MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS Y DE PERSONAS INEXPERTAS. EN CASO DE INTOXICACIÓN MOSTRAR LA ETIQUETA, EL FOLLETO O EL ENVASE AL PERSONAL DE SALUD. REALIZAR TRIPLE LAVADO DE LOS ENVASES, INUTILIZARLOS Y ELIMINARLOS DE ACUERDO CON INSTRUCCIONES DE LAS AUTORIDADES COMPETENTES. NO TRANSPORTAR NI ALMACENAR CON ALIMENTOS, PRODUCTOS VEGETALES O CUALESQUIERA OTROS QUE ESTÉN DESTINADOS AL USO O CONSUMO HUMANO O ANIMAL. NO LAVAR LOS ENVASES O EQUIPOS DE APLICACIÓN EN LAGOS, RÍOS Y OTRAS FUENTES DE AGUA. NO REINGRESAR AL ÁREA TRATADA ANTES DEL PERIODO INDICADO DE REINGRESO. LA ELIMINACIÓN DE RESIDUOS DEBERÁ EFECTUARSE DE ACUERDO CON INSTRUCCIONES DE LA AUTORIDAD COMPETENTE.**

**Instrucciones de Triple lavado:** Para realizar triple lavado de envases, adicionar agua hasta un cuarto del volumen del envase, tapar y agitar en todas direcciones, para finalmente disponer este enjuague dentro de la bomba de fumigación o el tanque de mezcla de los productos, repitiendo la acción tres veces.

Conservar este producto en su envase original, bien cerrado y guardado bajo llave en un lugar fresco y seco. Los envases vacíos y perforados, eliminarlos lejos de un punto de agua, en un lugar permitido o designado para este fin por la autoridad competente.

**En caso de INTOXICACIÓN llamar al fono: (2) 2635 3800, Santiago, del Centro de Información Toxicológica de la Universidad Católica de Chile, atención las 24 hrs., (CITUC). El teléfono del Importador es: (2) 2941 0100, Santiago, Chile.**

**NOTA AL COMPRADOR:** Mediante ensayos cuidadosos se ha demostrado que el producto, aplicándolo según nuestras instrucciones, se presta para los fines recomendados. Como el almacenamiento y aplicación están fuera del alcance de nuestro control y no podemos prever todas las condiciones correspondientes, declinamos toda responsabilidad por daños eventuales que puedan producirse por cualquier causa a consecuencia de su uso y almacenamiento. Nos hacemos responsables de la calidad constante del producto, pero no asumimos los riesgos relacionados con su aplicación y almacenamiento. Además, garantizamos el porcentaje de contenido activo hasta que el producto se sustrae de nuestro control directo.

# TIMOREX GOLD®

## FUNGICIDA NATURAL CONCENTRADO EMULSIONABLE (EC)

**Autorización del Servicio Agrícola y Ganadero Nº 2.781**

**Lote Nº:**

**Fecha de Vencimiento:**

**TIMOREX GOLD** es un fungicida natural que actúa en forma preventiva y curativa, mediante la inhibición del desarrollo de la germinación de esporas, inhibición del crecimiento del micelio y lesión expansiva; inhibición en la producción de esporangios, mediante supresión y erradicación de colonias de los patógenos presentes en los frutos y hojas. Timorex Gold es un fungicida que posee un amplio espectro de acción, que se utiliza en el control preventivo y curativo de enfermedades que se indican en el cuadro de Instrucciones de Uso.

### COMPOSICIÓN:

\*Aceite de Árbol de Té (*Melaleuca alternifolia*)..... 22,25 % p/v (222,5 g/L).  
Coformulantes..... 100 % p/v (1 L).

\* Contiene:

Terpinen-4-ol\*\* 6,676 a 10,678 % p/v (66,76 a 106,78 g/L).

$\gamma$ -terpineno\*\*\* 2,225 a 6,227 % p/v (22,25 a 62,27 g/L).

\*\*l-metil-4-isopropil-1-ciclohexen-4-ol (Razón enantiomérica (R):(S) = 1:2).

\*\*\*l-isopropil-4-metilciclohexa-1,4-dieno.

**LEA ATENTAMENTE LA ETIQUETA ANTES DE USAR EL PRODUCTO.**

**INFLAMABLE – NO CORROSIVO – NO EXPLOSIVO**

**Contenido Neto: \_\_\_ Litros.**

Importado y Distribuido en Chile:

**Syngenta S.A.**

Av. Vitacura 2939, Of 201, Las Condes

Santiago, Chile

**stk** The smart way to grow.  
Stockton Group

Fabricado por:

**BIOMOR Israel Ltd.**

P.O.Box 81, Qatzrin 12900

Israel.

**Timorex Gold** es una Marca Registrada de Stockton Ltd.



**CUIDADO**

## INSTRUCCIONES DE USO

**TIMOREX GOLD** es un fungicida biológico que actúa en forma preventiva y curativa, mediante la inhibición del desarrollo de la germinación de esporas, inhibición del crecimiento del micelio y lesión expansiva; inhibición en la producción de esporangios, mediante supresión y erradicación de colonias de los patógenos presentes en los frutos y hojas.

### Cuadro de Instrucciones de Uso

Cultivo	Enfermedad	Dosis (L/há)	Observaciones
Betarraga, Acelga, Espinaca.	Oídio ( <i>Erysiphe betae</i> ).	1,0 - 1,5	Aplicar al aparecer los primeros síntomas de infección. Realizar hasta 6 aplicaciones por temporada, con intervalos de 7-10 días para aplicaciones preventivas. Utilizar dosis máxima para aplicaciones curativas con intervalos de 5-7 días con 4 aplicaciones. Utilizar un volumen de aplicación de 300-400 L/há.
<b>Vides:</b> Uva de Meso, Uva Vinífera.	Oídio ( <i>Erysiphe necator</i> ).	1,0 - 1,5	Realizar hasta 6 aplicaciones por temporada desde brotación a pre-cosecha. Realizar aplicaciones preventivas con intervalos de 7-10 días según condiciones de infestación. Utilizar dosis máxima cuando se utilicen volúmenes de aplicación sobre 1000 L/há y aplicaciones curativas con intervalos de 5-7 días realizando hasta 4 aplicaciones. Aplicar con un volumen de aplicación de 700 - 1400 L/ha.
	Pudrición gris ( <i>Botrytis cinerea</i> ).	1,5 - 2,0	Realizar hasta 6 aplicaciones por temporada desde brotación a pre-cosecha. Realizar aplicaciones con intervalos de 7-10 días según condiciones de infestación. Utilizar dosis máxima para aplicaciones curativas con intervalos de 3-5 días realizando hasta 4 aplicaciones. Aplicar con un volumen de aplicación de 500 - 1000 L/ha.
	Pudrición Ácida ( <i>Aspergillus niger</i> , <i>Penicillium expansum</i> , <i>Cladosporium herbarum</i> , <i>Rhizopus stolonifer</i> , y <i>Botrytis cinerea</i> ).	1,5 - 2,0	Realizar hasta 6 aplicaciones por temporada desde pinta a cosecha. Realizar aplicaciones con intervalos de 7-10 días según condiciones de infestación. Utilizar dosis máxima para aplicaciones curativas con intervalos de 3-5 días realizando hasta 4 aplicaciones. Aplicar con un volumen de aplicación de 500 - 1000 L/ha.
<b>Carozos:</b> Damasco, Durazno, Nectarino, Cerezo, Ciruelo.	Pudrición gris ( <i>Botrytis cinerea</i> ), <i>Rhizopus (Rhizopus stolonifer)</i> .	1,5 - 2,0	Realizar hasta 6 aplicaciones por temporada desde quiebre de color a pre-cosecha. Realizar aplicaciones con intervalos de 7-10 días según condiciones de infestación. Utilizar dosis máxima para aplicaciones curativas con intervalos de 3-5 días, realizando hasta 4 aplicaciones. Aplicar con un volumen de aplicación de 1000-1500 L/há.
	Pudrición parda ( <i>Monilinia fructicola</i> ).	1,5 - 2,0	Realizar hasta 4 aplicaciones por temporada con intervalos de 7 días. Aplicar desde quiebre de color hasta inicio de cosecha. Volumen de aplicación de 1.500 Lt/há.
	Oídio ( <i>Sphaerotheca pannosa</i> var. <i>persicae</i> ).	1,5 - 2,0	Realizar hasta 2 aplicaciones por temporada con intervalos de 7 días. Aplicar desde fruto cuajado a cosecha. Volumen de aplicación de 1.500 Lt/há.
	Tizón de la Flor ( <i>Pseudomonas syringae</i> pv. <i>syringae</i> ).	1,5 - 2,0	Realizar 1 a 2 aplicaciones en floración (primera aplicación entre 10-20% de flores, y la segunda aplicación entre 80-100% de flores), con intervalos de 7 días. Volumen de aplicación de 1.500 Lt/há.
Arándanos	Pudrición gris ( <i>Botrytis cinerea</i> ).	1,0 - 1,5	Realizar hasta 6 aplicaciones por temporada desde cuaja de frutos hasta pre-cosecha, con intervalos de 7 días para aplicaciones preventivas. Usar dosis máximas para aplicaciones curativas o en condiciones de alta presión de enfermedad con intervalos de 5-7 días. Utilizar un volumen de aplicación de 400 a 800 litros de agua/há.
Frutillas	Oídio ( <i>Sphaerotheca macularis</i> ).	1,0 - 1,5	Realizar hasta 6 aplicaciones por temporada al aparecer los primeros síntomas de infección, con intervalos de 7 a 10 días para aplicaciones preventivas. Usar dosis máximas para aplicaciones curativas o en condiciones de alta presión de enfermedad con intervalos de 5-7 días. Utilizar un volumen de aplicación de 400-600 L/há.
	Pudrición gris ( <i>Botrytis cinerea</i> ).	1,5	Realizar hasta 6 aplicaciones por temporada desde cuaja de frutos hasta pre-cosecha, con intervalos de 7 días para aplicaciones preventivas. Usar dosis máximas para aplicaciones curativas o en condiciones de alta presión de enfermedad con intervalos de 5-7 días. Utilizar un volumen de aplicación de 400 a 600 litros de agua/há.
Frambueso y Mora	Pudrición gris ( <i>Botrytis cinerea</i> ).	1,5 - 2,0	Realizar hasta 4 aplicaciones por temporada en floración y pre-cosecha, con intervalos de 7 a 10 días. Utilizar un volumen de aplicación de 600 litros de agua/há.
Kiwi	Pudrición gris ( <i>Botrytis cinerea</i> ).	1,5 - 2,0	Realizar hasta 4 aplicaciones por temporada con intervalos de 7 a 10 días. Aplicar desde floración y pre-cosecha. Volumen de aplicación de 1.000 Lt/há.
Tomate	Oídio del Tomate ( <i>Erysiphe polygoni</i> , <i>Leveillula taurica</i> ), Pudrición gris ( <i>Botrytis cinerea</i> ), Fulvia ( <i>Cladosporium fulvum</i> ).	1,0 - 1,5	Realizar hasta 6 aplicaciones por temporada al aparecer los primeros síntomas de infección, con intervalos de 7-10 días para aplicaciones preventivas. Utilizar dosis máxima para aplicaciones curativas o en condiciones de alta presión de enfermedad con intervalos de 5-7 días. Utilizar un volumen de aplicación de 400-800 L/há.

Pimiento, Aji.	Oídio ( <i>Leveillula taurica</i> ).	1,0 - 1,5	Realizar hasta 6 aplicaciones por temporada al aparecer los primeros síntomas de infección, con intervalos de 7-10 días para aplicaciones preventivas. Utilizar dosis máxima para aplicaciones curativas o en condiciones de alta presión de enfermedad con intervalos de 5-7 días. Utilizar un volumen de aplicación de 400-800 L/há.
Cebolla	Mildiu ( <i>Peronospora destructor</i> ).  Tizón Foliar y del Tallo ( <i>Stemphylium vesicarium</i> ).	1,0 - 1,5	Realizar hasta 5 aplicaciones por temporada desde tercera hoja nueva, con intervalos de 7 días para aplicaciones preventivas. Utilizar dosis máxima para aplicaciones curativas o en condiciones de alta presión de enfermedad con intervalos de 5-7 días. Utilizar un volumen de aplicación de 200-500 L/há.  Realizar hasta 6 aplicaciones a partir de 3 hojas visibles hasta inicio de inclinación del follaje con intervalos de 7 días. Utilizar un volumen de aplicación de 400 litros de agua/há.
Lechuga	Esclerotiniosis ( <i>Sclerotinia sclerotinium</i> ), Mildiu ( <i>Bremia lactucae</i> ).	1,0 - 1,5	Realizar hasta 5 aplicaciones por temporada desde trasplante, con intervalos de 7 días para aplicaciones preventivas. Utilizar dosis máxima para aplicaciones curativas o en condiciones de alta presión de enfermedad con intervalos de 5-7 días. Utilizar un volumen de aplicación de 200-400 L/há.
Melón, Pepino, Sandía, Zapallo italiano, Zapallo.	Oídio ( <i>Erysiphe cichoracearum</i> , <i>Sphaerotheca fulginea</i> ).	1,0 - 1,5	Realizar hasta 6 aplicaciones por temporada al aparecer los primeros síntomas de infección, con intervalos de 7-10 días para aplicaciones preventivas. Utilizar dosis máxima para aplicaciones curativas o en condiciones de alta presión de enfermedad con intervalos de 5-7 días. Utilizar un volumen de aplicación de 400-800 L/há.

**NOTA DE CUADRO:** Dadas sus características de actividad funcional en múltiples sitios es que se recomienda el **Timorex Gold** para su uso como una herramienta anti-resistencia.

**TIEMPO DE REINGRESO AL ÁREA TRATADA:** No reingresar al área tratada antes de 6 horas después de realizada la última aplicación. Para animales, no corresponde un periodo de resguardo, pues el objetivo de los cultivos no es la alimentación animal (pastoreo).

**PERIODOS DE CARENCIA:** 1 día.

**PREPARACIÓN DE LA MEZCLA:** Agregar a la cantidad necesaria de **Timorex Gold** un volumen de agua aproximadamente igual, revolviendo hasta obtener una emulsión uniforme. Luego verterla en el tanque del equipo pulverizador parcialmente cargado con agua y completar hasta el volumen requerido para el tratamiento. Durante la preparación de la emulsión y luego durante la aplicación del producto mantener en marcha el sistema de agitación. Cuando se aplique en mezcla, en todos los casos diluir primero **Timorex Gold** en agua y luego agregar a la dilución el otro plaguicida.

**COMPATIBILIDAD:** Antes de realizar cualquier tipo de mezclas, se recomienda realizar pruebas previas de compatibilidad.

**INCOMPATIBILIDAD:** No mezclar **Timorex Gold** con plaguicidas, surfactantes u/o fertilizantes foliares sin realizar una prueba de compatibilidad o consultar al departamento técnico.

**FITOTOXICIDAD:** De acuerdo a las recomendaciones expresadas en ésta etiqueta, **Timorex Gold** no presenta fitotoxicidad.

